



James K. Hiu, Acting Superintendent

Gresham-Barlow School District No. 10Jt

Student Support Services Office, 1550 NW Eastman Parkway, Suite 175, Gresham, OR 97030

Phone: (503) 261-4650

Fax: (503) 261-4669

www.gresham.k12.or.us

October 19, 2021

Dear Students and Families,

After careful consideration and collaboration, we regret to share with you all that we are canceling the Fall SUN session scheduled for October 25-December 9th. The impact of COVID-19 on staffing has made it impossible to fill the positions needed to staff the Fall Session program at Clear Creek. This decision was not easy to make, but we want our students to have a meaningful and fulfilling experience that is safe and supportive. We apologize for any inconvenience or interruption in services to our school community.

El Programa Hispano Católico (EPHC) and Clear Creek will continue to partner and provide SUN programs and resources. In order to support needed services, we are collaboratively planning for essential student and family needs. During the Fall, we are hoping to be able to offer:

- grab-and-go meals, for students who sign up to receive them, that students can pick up as they leave school at the end of the day;
- family support services referrals to county and community resources (rental/utility assistance, mental health, medical/dental, etc.);
- access and transportation options to partner programs (Conexiones and TRIO) during out-of-school time.

At this time, we are planning to offer a Winter SUN Session. Over the next few months, Clear Creek and EPHC staff will collaboratively plan to offer robust options to meet student and family needs. We will seek out input from students, staff, and families to ensure that our offerings are aligned with EPHC, GBSD, and CCMS priorities as well as the community needs. We will begin to communicate the Winter Session plans in early December so families can make plans for the January start of the session.

In the interim, if you have any questions regarding the SUN program, please contact Maria Monroy-Mota, EPHC Associate Director of Community Wellness and Education, or David Atherton, CCMS principal.

Sincerely,

Maria Monroy-Mota, MSW
Associate Director of Community Wellness and Education
971-293-5857
mmonroy-mota@elprograma.org

David Atherton, Ed.D.
Principal
503-492-6710
atherton@gresham.k12.or.us



James K. Hiu, Superintendente interino

Distrito escolar de Gresham-Barlow No. 10Jt

Oficina de servicios de apoyo estudiantil, 1550 NW Eastman Parkway, Suite 175, Gresham, OR 97030

Teléfono: (503) 261-4650 Fax: (503) 261-4669

www.gresham.k12.or.us

19 de Octubre del 2021

Estimados Estudiantes y Familias:

Después de una cuidadosa consideración y colaboración, lamentamos compartir con ustedes que estamos cancelando la sesión de Otoño de SUN programada para el 25 de Octubre al 9 de Diciembre. El impacto de COVID-19 en la dotación de personal ha hecho imposible cubrir los puestos necesarios para el programa de la Sesión de Otoño en Clear Creek. Esta decisión no fue fácil de tomar, pero queremos que nuestros estudiantes tengan una experiencia significativa y satisfactoria que sea segura y de apoyo. Nos disculpamos por cualquier inconveniente o interrupción en los servicios a nuestra comunidad escolar.

El Programa Hispano Católico (EPHC) y Clear Creek continuarán asociándose y brindando programas y recursos de SUN. Con el fin de apoyar los servicios necesarios, estamos planificando en colaboración las necesidades esenciales de los estudiantes y las familias. Durante el Otoño, esperamos poder ofrecer:

- comidas para llevar, para los estudiantes que se inscriben para recibirlas, y que pueden recoger al salir de la escuela al final del día;
- referencias de servicios de apoyo familiar a recursos del condado y de la comunidad (asistencia de alquiler/servicios públicos, salud mental, médico/dental, etc.);
- opciones de acceso y transporte a programas asociados (Conexiones y TRIO) durante el tiempo fuera de la escuela.

En este momento, estamos planeando ofrecer una sesión SUN de Invierno. Durante los próximos meses, el personal de Clear Creek y EPHC planificarán en colaboración para ofrecer opciones sólidas para satisfacer las necesidades de los estudiantes y las familias. Buscaremos la opinión de los estudiantes, el personal y las familias para asegurarnos de que nuestras ofertas estén alineadas con las prioridades de EPHC, GBSD y CCMS, así como con las necesidades de la comunidad. Comenzaremos a comunicar los planes de la Sesión de Invierno a principios de Diciembre para que las familias puedan hacer planes para el inicio de la sesión en Enero.

Mientras tanto, si tiene alguna pregunta sobre el programa SUN, comuníquese con Maria Monroy-Mota, Directora Asociada de Educación y Bienestar Comunitario de EPHC, o con David Atherton, director de CCMS.

Atentamente,

Maria Monroy-Mota, MSW
Directora Asociada de Educación y Bienestar Comunitario de
971-293-5857
mmonroy-mota@elprograma.org

David Atherton, Ed.D.
Director
503-492-6710
atherton@gresham.k12.or.us